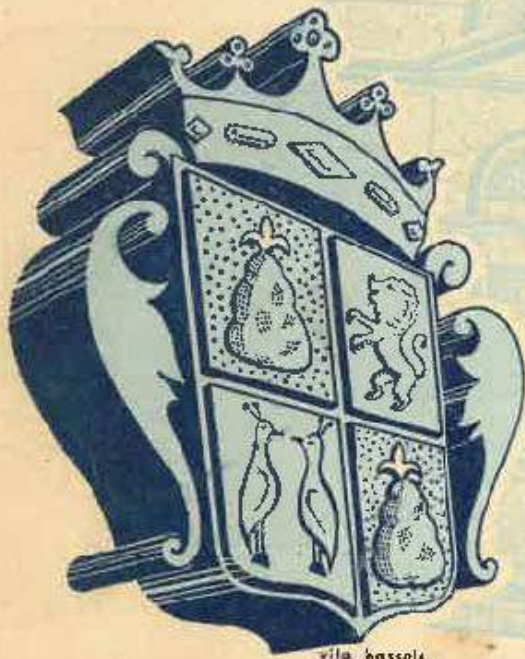


# SAN HILARIO SACALM



vila bassola



## FIESTA MAYOR

DIAS 28, 29, 30 Y 31 DE AGOSTO DE 1948

P R O G R A M A   G E N E R A L



CALLE VICH, NUM. 31

SAN HILARIO SACALM

**Distribuidor oficial PHILIPS**

FABRICACION DE TRANSFORMADORES Y ELEVADORES  
REDUCTORES DE CORRIENTE - BOBINAJE Y REPARACION DE MOTORES  
DINAMOS CORRIENTE CONTINUA Y ALTERNA  
MONTAJES Y REPARACIONES DE RADIO RECEPTORES, RADIO GRAMOLAS, AMPLIFICADORES, RECTIFICADORES, APARATOS DE MEDIDA

**PRODUCTOS ALIMENTICIOS**  
Extenso surtido en Perfumería  
Objetos de escritorio y de regalo  
— Material fotográfico —  
Máquinas de coser «Alfa», etc.

LA CASA  
**FRANCISCO FAURIA**

*se complace en saludar a V. y desearle,  
como antaño, una feliz FIESTA MAYOR.*

**SEGUROS - REPRESENTACIONES**  
— Corresponsal —  
del Banco Hispano Colonial

CALLE VICH, NUM. 31  
**SAN HILARIO SACALM**

## **BREVES PALABRAS**

*U*N somero análisis del significado del diseño impreso en la portada del presente programa nos dará idea concreta del fin que perseguimos. El frontispicio de nuestro templo parroquial con su vetusto y erguido campanario con el uniformado, a gran gala, pregonero que une las alegres notas de su trompeta al tañido de las campanas echadas al vuelo, anuncian al vecindario que va a darse principio a los actos que deben integrar nuestra tradicional «FIESTA MAYOR» de agosto de 1948, augurio de alegría, expansión, confraternidad, paz y amor entre las familias y amistades sin fin que van a reunirse en franca camaradería. Es la fiesta mayor el clarín que nos llama a todos a satisfacer el connatural afán de proporcionarnos algunos momentos de grato trato y regocijo con nuestros queridos deudos y amigos. ❖ Añeja tradición cristiana en la que hanse inspirado multitud de artistas para transcribir en sus lienzos todo el sabor moral y social de tan arraigadas y típicas costumbres de nuestros pueblos. Mucho podría escribirse del origen e inmortalidad de las fiestas mayores, pero no es materia ni ocasión propicia para este reducido espacio, contentándonos en ofrecerte, querido lector, el programa de lo que va a ser en el año actual nuestra FIESTA MAYOR, a la que te invitamos para hacerla más amena y anhelando que de ella te lleves un perenne recuerdo por los simpáticos y alegres momentos que habrá intentado proporcionarte este veraniego y hospitalario pueblo de SAN HILARIO SACALM, que se ufanará del marcado relieve que tú y los tuyos hayan impreso a todos los actos del presente

**PROGRAMA.**



SAN HILARIO SACALM, AGOSTO DE 1948

fonda

**JUAN MIMÓ FONT**

Calle Vich, 9 y 11 - Teléfono 23 - SAN HILARIO SACALM

HABITACIONES CON  
AGUA CORRIENTE  
CUARTO DE BAÑO



SEÑORA

¿UNA RECOMENDACION?

**Tintes Concentrol**

Los preferidos por las Señoras  
para teñir en casa.

PARA TODO EL TERRITORIO ESPAÑOL  
**TINTES CONCENTROL**

PIDA - EXIJA

**Tintes Concentrol**

*Parador Teixidor*  
CHARCUTERIA - MERENDERO - SERVICIO DE BAR

SI QUIERE TOMAR EL MEJOR  
CAFÉ NO DEJE DE VISITARLO



(MARCA REGISTRADA)

FABRICA DE PASTAS  
ALIMENTICIAS  
PANADERIA



PLAZA IGLESIA, 3 - TELEFONO 33  
SAN HILARIO SACALM

RECADEROS

**Torrent - Miret**  
SAN HILARIO SACALM

**Transportes Planas**  
Servicio directo en auto-camión

**BARCELONA:**

Plaza Comercial, 10 - Tels. 16682 - 12761

**SAN HILARIO:**

C. Arbucias, 1 y Plaza Gravalosa - Teléfono 1

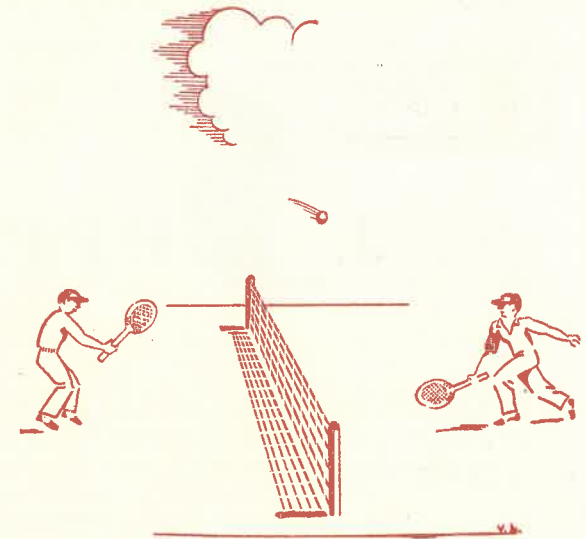
Servicio rápido y seguro de equipajes  
y encargos de domicilio a domicilio

**SE SIRVE AGUA DE SAN HILARIO  
A DOMICILIO**

≡≡≡ FONDA ≡≡≡  
**FUGAROLAS**



MONTSOLIS, 29  
SAN HILARIO SACALM



*Un ambiente*

AGRADABLE Y ACOGEDOR

*Piscina*

CENTRO DE REUNION - BAILE APERITIVO  
SARDANAS Y BAILES CONTINUOS

CARBONES - LEÑAS  
MAYOR Y DETALL


J. errano

GAVÁ: CALLE MAYOR, 14 - TEL. 74

SAN HILARIO SACALM  
CARRETERA DE LA FUENTE PICANTE  
TELEFONO 7

  
N. *Vernedas*

SASTRE

  
FRANCISCO Y JOSE GUBAU, 7  
SAN HILARIO SACALM

Fonda  
*Vernedas*  
CASA XACÓ

NARCISO VERNEDAS

  
FRANCISCO Y JOSE GUBAU, 15  
SAN HILARIO SACALM

## Breves notas sobre las aguas minero-medicinales de San Hilario Sacalm, entresacadas de la importante memoria elevada al Gobierno de S. M. por D. Francisco de Paula Poudevida, médico de esta Villa, en el año 1874

**DESCUBRIMIENTO.**—El descubrimiento del agua Acídulo-ferruginosa que nos ocupa, data sólo del siglo diez y siete, y fué como sigue: Habiendo observado los guardas de una manada de bueyes de una casa de campo situada a media legua de distancia de esta villa, siguiendo la corriente del río, que su ganado iba siempre con predilección a beber de una fuente que oculta por las malezas, manaba del centro de una Peña en la misma orilla del río, les entró la curiosidad de probar dicha agua, y con admirable sorpresa la encontraron un gusto totalmente diferente de las demás, con la particularidad que a poco rato de haberla bebido, orinaban con más frecuencia y se encontraban más ágiles y con mucho más apetito del que acostumbraban. Esto no obstante, nada se hubiese adelantado, y tal vez quedara por mucho tiempo desapercibida tan notable preciosidad, si el que tan sabiamente rige nuestros destinos, queriendo que gozáramos de este prodigio, no nos lo hubiese patentizado del modo siguiente:

Hallábase entre la manada de bueyes uno, que a consecuencia de los calores del estío, y a causa del excesivo trabajo, padecía una fuerte irritación en los riñones, a la que los labradores llaman vulgarmente orinar sangre, y bebiendo, como los demás, todos los días de la indicada fuente, observaron los guardas que a medida que iba bebiendo se le clarificaba la orina; esto fué motivo suficiente para fijar su atención; transcurrieron así algunos días, al cabo de los cuales quedó el buey perfectamente curado, y con la agilidad suficiente para volver al trabajo. Esta particularidad fué propalándose entre los labradores del vecindario y de este modo llegó a oídos del célebre Dr. Gravalosa, médico de esta villa, el cual después de haberse informado minuciosamente de todos los pormenores, quiso probar dicha agua, y efectivamente observó que a poco rato de haberla bebido, le produjo el efecto de un fuerte diurético, visto lo cual empezó a tantearla, prescribiéndola a algunos enfermos que estaban afectados de la vejiga y riñones y sobre todo en las afecciones calculosas. Felizmente vió coronados sus resultados, quedando radicalmente curados todos los enfermos a quienes la prescribiera. Así fué realizándose su fama de manera que a los pocos años venían ya de lejanos países, muchos enfermos con el objeto de curarse de las dolencias que les aquejaban, esto es, de las enfermedades calculosas, pues entonces no se le conocían otros efectos; sin embargo, el tiempo y la experiencia han demostrado ser útil a muchísimas más enfermedades, las que describiré en otro lugar.

¿Pero esta nombradía creciente del agua de San Hilario, que hoy es ya alta celebridad, tiene conexión con la prueba de los hechos a que me he comprometido? Sí, mil veces sí; esta concurrencia que hoy día raya con la mayor que puedan tener otras aguas minerales, ha de basarse en las curaciones extraordinarias que se reportan.

Grandes de España, Dignatarios del Reino, Prelados y muchísimos otros sujetos de todas categorías, cuyo régimen médico está bajo la dirección de los más notables facultativos, frecuentan esta agua con preferencia a las nacionales y extranjeras de su especie. El Rey Don Fernando VII (Q. D. G. G.) también usó con buen resultado de nuestra agua, a cuyo efecto era conducida a Madrid; todo por indicación de muy sabios facultativos.

**PROPIEDADES FISICAS.**—El agua mineral de San Hilario Sacalm es de la clase de las acídulas; pero a causa de la mucha cantidad de carbonato de hierro que contiene, como a otro de sus principios fundamentales, se le puede muy bien dar el nombre de Acídulo-ferruginosa, fría, por que tal es el estado en que sale de la fuente. Su sabor es picante e hierde sensiblemente a la lengua al acto de beberla, motivo por el que vulgarmente se le da el nombre de fuente picante.

Es tal la fuerza del gas carbónico que contiene, que si se bebe al salir de la fuente en tiempo de excesivo calor, en mucha cantidad, llega a causar vahídos de cabeza, pero si se deja evaporar pierde toda la fuerza que le da este principio, quedando sólo el gusto de hierro.

**ANALISIS QUIMICO.**—Según las pruebas que practicó el esclarecido químico Dr. Balseis, cada 30 libras de agua contiene: 69 gramos Sulfato de magnesia; 60 gramos Carbonato de magnesia; 32 gramos Hydroclorato de magnesia; 37 gramos Carbonato de hierro; 29 gramos Sílice; 20 gramos Arcilla; 18 gr. Sulfato de sosa; 16 gr. Nitrato de potasa.

**PROPIEDADES MEDICAS.**—Muchas son las enfermedades para las que aprovecha esta agua siendo las más principales las siguientes: Cálculos urinarios, biliares y arenillas. Catarros vesicales, retenciones de orina. Gastralgia. Hepatitis, Enteritis y Splenitis crónicas. Calenturas intermitentes. Gota o Podagro. Ascitis o hidropesía de vientre. Ictericia y cálculos biliares. Crasitudes lentas de la sangre, vértigos y dolores de cabeza. Hipocondria e Histérico. Disenterías, Dispepsias y Vómitos inveterados. Anasarca y Polisarcia. Obstrucciones. Mal venéreo y Flores blancas.

*¿La casa mejor surtida en vinos de toda la comarca?*

ESTEBAN  
**AULADELL**

VINOS AL  
POR MAYOR



Calidades  
Garantidas

Generalísimo Franco, 32 - Teléfono 5

S I L S

**José Rosell**

COMERCIO DE CARBONES Y LEÑAS

PLAZA DR. GRAVALOSA, 15  
SAN HILARIO SACALM

**HOTEL**



*Teléfono 20 - San Hilario Sacalm*

*Para apagar la sed  
y deleitar su paladar  
orchata de chufa  
debe V. tomar.*

DISTRIBUIDOR:

**PEDRO PUIG BOADA**

Calle Vich, núm. 5

San Hilario Sacalm



# Fiesta Mayor de San Hilario Sacalm

DIAS 28, 29, 30 Y 31 DE AGOSTO DE 1948



## PROGRAMA GENERAL

### DIA 28

Noche, a las 10.—Saludo y anuncio de la fiesta con repique general de campanas.

### DIA 29

Misas a las 6'30, 8, 9 y 10'30. A las 11'30, Oficio solemne con cooperación de la Orquesta «La Amerense», asistiendo las dignísimas Autoridades y Jerarquías.

De 11 a 1.—**Gran Carrera Ciclista** cuyos premios e itinerario se detallarán en pizarra aparte.

A las 12'15.—**Sardanas** en la Avenida Generalísimo por la Cobla «La Amerense».

A la 1.—**Concierto Vermout** en la Piscina por «La Principal de La Bisbal».

Tarde, a las 3'50.—**Concierto** en la Piscina.

A las 5.—**Formidable partido de futbol** entre nuestro primer equipo reforzado, contra un potente equipo de primera categoría Regional.

A las 6.—**Sardanas** en la Plaza J. Verdaguer por las Coblas «La Principal de La Bisbal» y «La Amerense».

A las 7.—**Baile** en la Piscina.

Noche, a las 10'30.—**Serenata** en la Casa Consistorial. Acto seguido, **Lucido Baile** en la Piscina, **Sardanas** en la Plaza J. Verdaguer por la Orquesta «La Amerense»

A las 11.—En el Teatro Tívoli, **Extraordinaria Función Teatral** por la eminente Compañía de ALEJANDRO ULLOA, «EL ZAPATERO Y EL REY»

A las 11'30—En el Centro Católico, **Gran Función Teatral** a cargo de Artistas profesionales del Centro Parroquial de San José de Manresa, representándose el drama en tres actos «EL PUNTAL DE LA CASA» y el sainete «EL LLORO DEL CORONEL»

### DIA 30

Aniversario de la Consagración de la Iglesia Parroquial. Habrá misas a las 7, 8 y 9. A las 11, Oficio con cooperación de la Orquesta «La Amerense».

A las 12'30.—**Sardanas** en la Avenida Generalísimo.

Tarde, a las 3'30. **Concierto** en la Piscina.

A las 6.— **Audición de Sardanas** por «La Amerense» en la Plaza Gravalosa.

A las 7.—**Sardanas** y **Baile** en la Piscina.

Noche, a las 10'30.—**Sardanas** y **Baile** en la Piscina por «La Principal de La Bisbal» y **Sardanas** en la Plaza 5 de Febrero por la Coblá «La Amerense».

**IMPORTANTE: En el Partido de Futbol del día 29, se disputará una Copa cedida por el Magnífico Ayuntamiento**

### DIA 31

Misas a las 7, 8 y 9.

Mañana, a las 12'30.—**Sardanas** por la Coblá «La Amerense» en la Avenida Generalísimo.

A la 1.—**Concierto Vermout** en la Piscina.

Tarde, a las 3'30.—**Concierto** en la Piscina.

A las 5'30.—**Tornaboda** en la «Font Vella».

A las 6'30.—**Sardanas** en la Plaza J. Verdaguer por la indicada coblá «La Amerense».

A las 7.—**Sardanas** y **Baile** en la Piscina.

Noche, a las 11.— **Audición de Sardanas** en la Plaza J. Verdaguer por la coblá «La Amerense» y **Sardanas** y **Baile** en la Piscina.

### NOTAS

Todos los actos a celebrar en la Piscina, corren a cargo de las renombradas coblas-orquestas «LA PRINCIPAL DE LA BISBAL» y otra de gran valía. - Durante los días 28, 29, 30 y 31, en el Cine Hilariense, se proyectarán diferentes cintas entre ellas «Los mejores años de nuestra vida» y «Camino de Santa Fe» - Los actos anunciados empezarán con rigurosa puntualidad en las horas señaladas. - En los Salones de nuestra Casa Consistorial continuará abierta la Exposición de Pinturas de TOMAS SALES. - Los días 29 y 30, BAILE DE GIGANTES en la Plaza Mn. J. Verdaguer.

PASTELERIA  
COMESTIBLES

*J. Fornés*

ELABORACION ESPECIAL  
DEL  
POSTRE  
"JAUMETS"



SAN HILARIO  
DE SACALM

*Café*  
*del Centro*

---



---



---

VICH, 24  
SAN HILARIO SACALM

*Casa*  
*Ximeno*

(Fundada en el año 1897)

CENTRO DE RECUERDOS  
DE S. HILARIO SACALM

Postales - Periódicos - Ju-  
guetes - Revistas - Librería  
Novedades - Material Fo-  
tográfico - Perfumería - Bas-  
tonería - Excentricidades

ESTABLECIMIENTO UNICO EN  
SU CLASE

SASTRERIA  
MERCERIA

---



---

*Honesto*  
*Masnou*

---



---

CALLE VALLS, 3  
SAN HILARIO SACALM

*Hotel Suizo*

SAN HILARIO SACALM

PLAZA VERDAGUER, 8 - TEL. 10



SERVICIO EN CAMION DE  
SAN HILARIO SACALM A GERONA  
Y VICEVERSA

**TRANSPORTES**

**VALLS**

**ANGEL CLOPÉS**

RECADERO

ENCARGOS:

Francisco y José Gubau, 10  
SAN HILARIO SACALM  
Santa Eugenia - Bar «La Pansa»  
GERONA

Tienda de Comestibles y  
Pescados Frescos

**JUAN FAURÍA  
CORNELLÁ**

PLAZA DOCTOR ROBERT, 1  
SAN HILARIO SACALM

*Hotel Oriental*

PLAZA VERDAGUER, 1 - TELEFONO 13 - SAN HILARIO SACALM

En la calle Vich, 21  
hay la Peluquería Masjoán  
que un buen afeitado le harán.

Un buen corte de pelo  
requiere miramento  
para que a la mujer, guste  
a todo momento.

ESPLENDIDO SERVICIO  
EN LA CALLE VICH, 21

**Peluquería Masjoán**



NO OLVIDEN

**PELUQUERÍA MASJOÁN**

**CERRAJERIA Y LAMPISTERIA**

*Salvador Tarradellas*



PLAZA GRAVALOSA, 5 - SAN HILARIO SACALM



GENEROS DE PUNTO  
CAMISERIA  
LANERIA \* TEJIDOS

*Vda. de F. Ridaura*

*T*

Plaza de la Iglesia, núm. 8  
SAN HILARIO SACALM



VIEJO CHAMPAÑA DE CAVA

*Orgullo y Prestigio de San Sadurní de Noya*

**Calixtus, S. A.**

---

---

RECADERO  
**XANDRI**

San Hilario Sacalm a Barcelona

---

---

**SERVICIO DIARIO CON CAMION**  

---

---



**BARCELONA**  
Rech, 22 - Teléfono 25535

**SAN HILARIO SACALM**  
Calle Vich, número 1

---

---

*fonda*

ABIERTA TODO EL AÑO

**RITA**  
**CASA TOPO**

HABITACIONES CON AGUA CORRIENTE  
CUARTO DE BAÑO

PRECIOS ECONOMICOS

TELEFONO NUM. 8  
**SAN HILARIO SACALM**

INSTALACIONES ELECTRICAS  
INSTALACIONES DE AGUA  
TRABAJOS HOJALATERO

ESPECIALIDAD EN  
INSTALACIONES MODERNAS  
Y ESTUFAS DE SERRIN



LAMPISTERIA Y ELECTRICIDAD

**JUAN BRUGUERA**

REPRESENTACION DE PERSIANAS «LA PERFECTA»

CALLE DR. MORALES, 12  
**SAN HILARIO SACALM**

LA HISPANO



HILARIENSE, S. A.

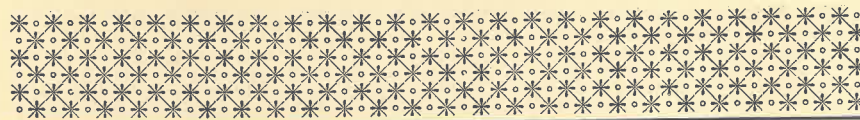
SERVICIO COMBINADO CON LA R.E.N.F.E.



BREDA • ARBUCIAS • SAN HILARIO

TELEFONO 22

TELEFONO 2



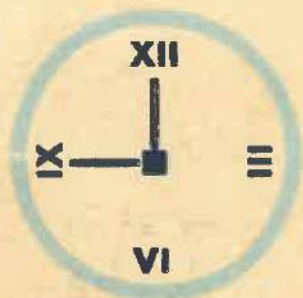
HOTEL SACALM



TELEFONO 21 • SAN HILARIO SACALM



*Regalos de calidad*



**RELOJERIA y JOYERIA**

*J. Breix*

RELOJES  
SORTIJAS  
PENDIENTES  
PULSERAS  
MEDALLAS  
BROCHES

CALLE VICH, NUM. 25 ❖ SAN HILARIO SACALM